

荒川リバーサイドマラソン 日時 11月18日(日) 午前9時50分スタート (雨天決行)

集合・解散 少年運動場サッカー場

コース 荒川河川敷右岸(江北橋～堀切橋)

対象員 ▶区内在住・在勤・在学で小学生以上の方、2000人
▶区外の小学生以上の方、600人 ※申込順

種目	2 km	3 km
	▶ふれあいマラソン(小学生以上) ▶小学1～3年生男子 ▶小学1～3年生女子	▶小学4～6年生男子 ▶小学4～6年生女子 ▶中学生男子 ▶中学生女子
種目	5 km	10km
	▶一般男子 ●39歳以下 ●40歳以上 ▶一般女子 ●39歳以下 ●40歳以上	▶一般男子 ●39歳以下 ●40歳以上 ●50歳以上 ●60歳以上 ▶一般女子 ●39歳以下 ●40歳以上

※5 km・10kmは、15歳以上の方(中学生は不可)

費用 1000円
(小・中学生は500円)
※保険料等含む

申込用紙の配布 区役所3階スポーツ振興課、荒川総合スポーツセンター、あらかわ遊園スポーツハウス、各区民事務所・図書館、町屋文化センター、生涯学習センター等
※荒川区ホームページからもダウンロード可

申込方法 9月3日(月)～10月3日(水)に持参・郵送で、申込用紙と費用を、スポーツ振興課、荒川総合スポーツセンター、あらかわ遊園スポーツハウスへ(郵送は、スポーツ振興課のみ可)

問合せ スポーツ振興課スポーツ事業係 ☎内線3373



荒川総合スポーツセンター

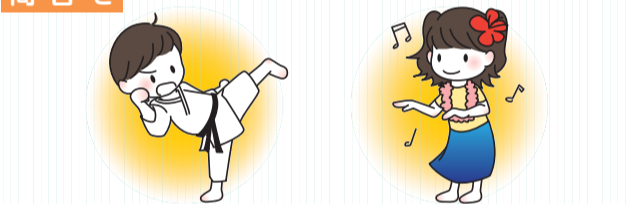
定期制子どもスタジオ教室(第3期)

期間 10月1日(月)～12月23日(祝)
※各教室とも、全11回

費用 6820円 ※レベルアップ体操は、1万1330円

申込方法 9月9日(日)～15日(土)の各教室の開催曜日の開始時刻～20分間に、1階コミュニティホールで受け付け(抽選)
※抽選終了後、40分後までに費用を納入してください

会場 荒川総合スポーツセンター
☎(3802)3901



教室名	曜日	時間	対象	定員
子どもフラダンス	月	午後4時～5時	5歳～小学生	各25人
ジュニア空手①	火	午後5時～6時	5歳以上の未就学児	
ジュニア空手②		小学生		
バレエ①	水	午後3時～4時	4～5歳	各25人
バレエ②		午後4時～5時	6歳～小学生	
キッズダンス	木	午後3時～4時	4歳以上の未就学児	各25人
チャダンス(幼)		午後4時～5時	小学生	
チャダンス(小)		午後5時～6時		
はじめて体操	土	午前11時～正午	4歳以上の未就学児	20人
幼児HIPHOP	日	午前10時40分～11時40分	5歳以上の未就学児	
小学生HIPHOP		午前11時40分～午後0時40分	小学生	
チャレンジ体操		午後1時～2時		
レベルアップ体操		午後2時15分～3時15分	各10人	
はじめてなわとび	午後3時45分～4時45分	4歳以上の未就学児		

※年齢は、平成30年12月31日時点

日本語教室受講生を募集

専門の講師と荒川区国際交流協会のボランティアが、日常会話を中心に親切に指導します。

期間 2学期 2018年9月6日～11月20日(全22回)

日時 毎週(火)・(木)
昼コース：午後2時～4時(生涯学習センター)
夜コース：午後7時～9時(日暮里ひろば館)

対象 区内在住、在勤、在学で、日本語が母語でない初級の方(日本語学校の学生を除く)

費用 昼コース：6000円 夜コース：4800円 ※教科書代含む

申込方法 費用を持参し、区役所3階1番窓口の荒川区国際交流協会事務局(文化交流推進課内)へ

申込み・問合せ 荒川区国際交流協会事務局 ☎(3802)3798

日语教室招生

由专职讲师和荒川区国际交流协会的志愿者以日常会话为中心进行亲切地指导。

日程 第2学期 2018年9月6日～11月20日(22次)

時間 每周二、四
白天课程：14:00～16:00(生涯学习中心)
晚上课程：19:00～21:00(日暮里广场馆)

对象 在荒川区居住、工作或上学，母语不是日语的正在初学日语的人士(日语学校的留学生不可)

费用 白天：6000日元 晚上：4800日元 ※包括教材费

报名方式 请带好学费直接到荒川区国际交流协会事務局报名(区役所3层1号窗口文化交流推进课)

报名处 荒川区国际交流协会 电话：03-3802-3798

일본어교실 수강생을 모집합니다

전문강사와 아라카와구국제교류협회의 자원봉사자가 일상회화를 중심으로 친절하게 지도하여 드립니다.

일정 2학기 2018년 9월6일～11월20일(22회)

일시 매주 화・목요일
(주간) 오후2시～오후4시(쇼가이학쿠슈센터)
(야간) 오후7시～오후9시(닛포리 히로바칸)

대상 아라카와구내에 거주, 재근, 재학중으로 일본어가 모국어가 아닌 초급수준 정도의 분.(일본어학교학생은 제외)

비용 낮교실6000엔 밤교실4800엔 ※교과서대포함

신청방법 수강료를 지참하시고 아라카와구국제교류협회사무국으로 오십시오.(구청3층1번창구문화교류추진과내)

신청장소 아라카와구국제교류협회사무국 전화03-3802-3798

Japanese Language Classes for Foreign Residents

A professional instructor and volunteers of the Association for Arakawa International Communications teach you basic Japanese in friendly atmosphere.

Term 2nd term September 6th -November 20th, 2018 (22lessons)

Date & Time Every Tuesday and Thursday
Daytime Course:2 p.m.-4 p.m. (Shogai Gakushu Center)
Evening Course: 7 p.m.-9 p.m. (Nippori Hiroba-kan)

Eligibility Non-native Japanese speakers living, working or studying in Arakawa City and who only know basic Japanese. Students of Japanese language schools can not apply.

Fee Daytime course: 6000 yen Evening course: 4800 yen ※Including a textbook

Application Please visit our office with application fee.

Place for Application Association for Arakawa International Communications (Arakawa City Office, 3rd floor, Counter No.1 Culture and Exchange Promotion Section) Tel: 03-3802-3798